

Creating Hospitality

TIME TO CELEBRATE

BLOSSOM | MODERN GRACE | STELLA



MEMBER

Bocuse d'Or
FINALE
LYON
2017

TIME TO CELEBRATE – BLOSSOM, MODERN GRACE AND STELLA



The end of the year is approaching – and, with it, lots of special occasions when you can impress your guests with festive table creations. Blossom, Modern Grace and Stella are perfect for this with their elegant, pure and flowing lines. And the super-fine ‘Premium Bone Porcelain’ brings a luxurious sheen to your table.

La fin de l’année approchant, vous allez pouvoir profiter des nombreux jours fériés à venir pour impressionner vos invités par des créations de table festives. Blossom, Modern Grace et Stella s’y prêtent parfaitement grâce à leurs formes idéales. Élegante, épurée et filigrane, la « Premium Bone Porcelain » est une porcelaine d’un raffinement extrême, qui apporte une brillance particulière à vos tables de fête.

Das Jahresende rückt näher – und damit viele Feiertage, an denen Sie Ihre Gäste mit feierlichen Tischkreationen beeindrucken können. Blossom, Modern Grace und Stella sind dafür die perfekten Formen: Elegant, pur und filigran verleiht das hochfeine „Premium Bone Porcelain“ der festlichen Tafel einen ganz besonderen Glanz.



La fine dell’anno si avvicina, e con essa numerose festività in occasione delle quali potrete colpire i Vostri ospiti con sontuose creazioni per la tavola. Blossom, Modern Grace e Stella sono forme perfette a tale scopo: elegante, pura ed estremamente sottile, la finissima “Premium Bone Porcelain” conferisce alla tavola bandita a festa uno splendore del tutto particolare.

El final del año se aproxima y con él llegan numerosos días de fiesta en los que puede impresionar a sus invitados con festivas creaciones en su mesa. Blossom, Modern Grace y Stella ofrecen para ello las formas perfectas. Elegante, purista y delicada, la porcelana fina “Premium Bone Porcelain” da a su mesa un brillo especial.

BLOSSOM

Premium Bone Porcelain

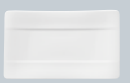
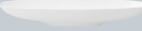
OCR-Nr. 16-4033-2680 Ø 320 mm · 12 ½ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano	New!
OCR-Nr. 16-4033-2630 Ø 270 mm · 10 ½ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano	New!
OCR-Nr. 16-4033-2650 Ø 210 mm · 8 ¼ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano	New!
OCR-Nr. 16-4033-2660 Ø 170 mm · 6 ¾ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano	New!
OCR-Nr. 16-4033-2700 Ø 230 mm · 9 in. Deep plate · Assiette creuse Teller tief · Plato hondo · Piatto fondo	New!
OCR-Nr. 16-4033-3810 Ø 160 mm · 6 ¼ in. · 0,4 l · 13 ½ ozs. Individual bowl · Coupelle · Schälchen Cazoleta · Coppetta	New!

Subject to change · Modifications possibles · Änderungen vorbehalten · Salvo error
Con riserva di modifica

Hotel porcelain, dishwasher-safe, microwave-safe, salamander-safe · *Porcelaine d’hôtel, garantie lave-vaisselle, four micro-ondes, salamandre* · Hotelporzellan, spülmaschinenfest, mikrowellensicher, salamanderfest · *Porcelana de hostelería, garantizada al lavavajillas, horno microondas, salamandra* · Porcellana per alberghi, inalterabile in lavastoviglie, adatta per microonde e salamandre

MODERN GRACE

Premium Bone Porcelain

OCR-Nr. 10-4510-0460 1,20 l · 40 ½ ozs. Teapot with cover · Théière avec couvercle Teekanne mit Deckel · Tetera con tapa Teiera con coperchio		OCR-Nr. 10-4510-2772 240 x 140 mm · 9 ½ x 5 ½ in. Flat rectangular plate · Assiette plate rectangulaire Teller flach, rechteckig · Plato llano rectangular Piatto piano rettangolare	
OCR-Nr. 10-4510-0780 0,22 l · 7 ozs. Creamer · Crémier · Gießer · Lechera Cremiera		OCR-Nr. 10-4510-2700 240 x 210 mm · 9 ¼ x 8 ¼ in. Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo	
OCR-Nr. 10-4510-0960 0,33 l · 11 ozs. Sugar bowl with cover · Sucrier avec couvercle Zuckerdose mit Deckel · Azucarero con tapa Zuccheriera con coperchio		OCR-Nr. 10-4510-2709 270 mm x 235 mm · 10 ½ in. x 9 in. Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo	New! 
OCR-Nr. 10-4510-1270 0,23 l · 7 ¾ ozs. Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza		OCR-Nr. 10-4510-2680 350 x 350 mm · 13 ¾ x 13 ¾ in. Buffet plate · Assiette d'accueil · Platzteller Plato presentación · Piatto segnaposto	
OCR-Nr. 10-4510-1300 0,21 l · 7 ozs. Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza		OCR-Nr. 10-4510-2580 440 x 230 mm · 17 ½ x 9 in. Serving dish · Plat de service · Servierplatte Fuente para servir · Piatto a servire	
OCR-Nr. 10-4510-1420 0,08 l · 2 ½ ozs. Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza		OCR-Nr. 10-4510-1280 170 x 140 mm · 6 ½ x 5 ½ in. Saucer · Soucoupe tasse · Untertasse Platillo para taza · Piattino tazza (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1270)	
OCR-Nr. 10-4510-1310 170 x 140 mm · 6 ½ x 5 ½ in. Saucer · Soucoupe tasse · Untertasse Platillo para taza · Piattino tazza (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1300)		OCR-Nr. 10-4510-2581 350 x 180 mm · 13 ¾ x 7 in. Serving dish · Plat de service · Servierplatte Fuente para servir · Piatto a servire	
OCR-Nr. 10-4510-1430 140 x 110 mm · 5 ½ x 4 ¼ in. Saucer · Soucoupe tasse · Untertasse Platillo para taza · Piattino tazza (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1420)		OCR-Nr. 10-4510-3287 380 x 220 mm · 14 ¾ x 8 ½ in. Oval bowl · Coupe ovale · Schale oval Copa ovalada · Coppa ovale	
OCR-Nr. 10-4510-2600 310 x 310 mm · 12 ½ x 12 ½ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano		OCR-Nr. 10-4510-3288 300 x 180 mm · 11 ¾ x 7 in. Oval bowl · Coupe ovale · Schale oval Copa ovalada · Coppa ovale	
OCR-Nr. 10-4510-2610 270 x 270 mm · 10 ½ x 10 ½ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano		OCR-Nr. 10-4510-2535 190 x 120 mm · 7 ½ x 4 ¾ in. Pickle dish · Ravier · Beilagenschale Rabanera · Raviera	
OCR-Nr. 10-4510-2640 230 x 230 mm · 8 ½ x 8 ½ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano		OCR-Nr. 10-4510-3895 290 x 70 mm · 11 ¼ x 2 ¾ in. Oval bowl · Coupe ovale · Schale oval Copa ovalada · Coppa ovale	
OCR-Nr. 10-4510-2660 160 x 160 mm · 6 1/4 x 6 1/4 in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano		OCR-Nr. 10-4510-3932 70 x 60 mm · 2 ¾ x 2 ¼ in. Dip bowl · Coupelle Dip · Dip Schälchen Cazoleta Dip · Coppetta Dip	
Subject to change · Modifications possibles · Änderungen vorbehalten · Salvo error Con riserva di modifica			

Hotel porcelain, dishwasher-safe, microwave-safe, salamander-safe · Porcelaine d'hôtel, garantie lave-vaisselle, four micro-ondes, salamandre · Hotelporzellan, spülmaschinenfest, mikrowellensicher,

STELLA HOTEL

Premium Bone Porcelain

OCR-Nr. 10-4545-0070 1,50 l · 50 ¾ ozs. Coffeepot · Cafetière · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera		OCR-Nr. 16-3272-2513 0,30 l · 10 ¼ ozs. Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consomé apilable Tazza da brodo sovrapponibile	
OCR-Nr. 16-3272-0220 0,30 l · 10 ¼ ozs. Coffeepot · Cafetière · Kaffeekanne · Cafetera Caffettiera		OCR-Nr. 16-3272-2514 0,30 l · 10 ¼ ozs. Soup cup stackable · Tasse bouillon empilable Bouillontasse stapelbar · Taza consomé apilable Tazza da brodo sovrapponibile	
OCR-Nr. 10-4545-0460 1,00 l · 33 ¼ ozs. Teapot · Théière · Teekanne Tetera · Teiera		OCR-Nr. 10-4545-1280 Ø 150 mm · 6 in. Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1270)	
OCR-Nr. 10-4412-0630 0,40 l · 13 ½ ozs. Teapot with cover/filter · Théière avec couvercle/ filtre Teekanne mit Deckel/Filter · Tetera con tapa/ filtro · Teiera con coperchio/filtro		OCR-Nr. 16-3272-2522 Ø 180 mm · 7 in. Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -2513, -2514) OCR-Nr. 16-3272-1280 Ø 150 mm · 6 in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1271, -1361, -2513, -2514, -3911) OCR-Nr. 16-3272-1460 Ø 120 mm · 4 ¾ in. (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1451, -1455)	
OCR-Nr. 16-3272-0530 0,40 l · 13 ½ ozs. Teapot · Théière · Teekanne · Tetera · Teiera		OCR-Nr. 10-4545-0780 0,20 l · 7 ozs. Creamer · Crémier · Gießer · Lechera · Cremiera	
OCR-Nr. 16-3272-0780 0,25 l · 8 ½ ozs. Creamer · Crémier · Gießer · Lechera · Cremiera OCR-Nr. 16-3272-0800 0,10 l · 3 ½ ozs.		OCR-Nr. 16-3272-0780 0,25 l · 8 ½ ozs. Creamer · Crémier · Gießer · Lechera · Cremiera OCR-Nr. 16-3272-0800 0,10 l · 3 ½ ozs.	
OCR-Nr. 10-4545-0960 0,35 l · 12 ozs. Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuccheriera		OCR-Nr. 16-3272-1250 Ø 175 mm · 6 ¾ in. Saucer · Soucoupe · Untere · Plato para taza Piattino tazza (Cup, Tasse, Tasse, Taza, Tazza OCR-Nr. -1240 Mug, Chope, Becher, Jarra, Bicchiera OCR-Nr. -9651 Individual bowl, Coupelle, Schälchen, Cazoleta Coppetta OCR-Nr. -3810)	
OCR-Nr. 16-3272-0960 0,35 l · 12 ozs. Covered sugar · Sucrier · Zuckerdose · Azucarero Zuccheriera OCR-Nr. 16-3272-0930 0,15 l · 5 ¼ ozs.		OCR-Nr. 16-3272-2520 Ø 175 mm · 6 ¾ in. (Soup cup, Tasse bouillon, Bouillontasse, Taza consomé, Tazza da brodo OCR-Nr. -2510)	
OCR-Nr. 10-4545-1270 0,20 l · 7 ozs. Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza		OCR-Nr. 16-3272-1240 0,40 l · 13 ½ ozs. Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza OCR-Nr. 16-3272-1270 0,26 l · 9 ozs. OCR-Nr. 16-3272-1300 0,20 l · 7 ozs.	New! 
OCR-Nr. 16-3272-1420 0,10 l · 3 ⅓ ozs. Cup · Tasse · Tasse · Taza · Tazza		OCR-Nr. 16-3272-1455 0,10 l · 3 ⅓ ozs. Unhandled demitasse · Tasse à moka sans anse Mokkatasse ohne Henkel · Taza de moka sin asa Tazza da moca senza manico	
OCR-Nr. 16-3272-9651 0,35 l · 12 ozs. Mug with handle · Chope avec anse · Becher mit Henkel · Jarra con asa · Bicchiera con manico		OCR-Nr. 16-3272-1271 0,22 l · 7 ½ ozs. Cup stackable · Tasse empilable · Tasse stapelbar Taza apilable · Tazza sovrapponibile OCR-Nr. 16-3272-1361 0,18 l · 6 ozs. OCR-Nr. 16-3272-1451 0,10 l · 3 ½ ozs.	
OCR-Nr. 16-3272-2510 0,40 l · 13 ½ ozs. Soup cup · Tasse bouillon · Bouillontasse Taza consomé · Tazza da brodo		OCR-Nr. 16-3272-2595 Ø 320 mm · 12 ½ in. Flat coupe plate · Assiette coupe plate Coupeteller flach · Plato coupe llano Piatto coupe piano OCR-Nr. 16-3272-2601 Ø 290 mm · 11 ¼ in. OCR-Nr. 16-3272-2641 Ø 250 mm · 10 in. OCR-Nr. 16-3272-2651 Ø 210 mm · 8 ¼ in. OCR-Nr. 16-3272-2661 Ø 160 mm · 6 ¼ in.	New! 
		OCR-Nr. 16-3272-2701 Ø 290 mm · 11 ¼ in. Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo (Ø inner well · Ø intérieur · Ø innen · Ø interior Ø all'interno · 140 mm · 5 ½ in.)	

salamanderfest · Porcelana de hostelería, garantizada al lavavajillas, horno microondas, salamandra · Porcellana per alberghi, inalterabile in lavastoviglie, adatta per microonde e salamandre

STELLA HOTEL

Premium Bone Porcelain

OCR-Nr. 16-3272-2795 Ø 290 mm · 11 ¼ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano (Ø inner well · Ø intérieur · Ø innen · Ø interior Ø all'interno · 140 mm · 5 ½ in.)		OCR-Nr. 16-3272-3901 Ø 150 mm · 6 in. Individual bowl · Coupelle · Schälchen · Cazoleta Coppetta OCR-Nr. 16-3272-3810 Ø 130 mm · 5 in. OCR-Nr. 16-3272-3911 Ø 110 mm · 4 ⅓ in. OCR-Nr. 16-3272-3921 Ø 90 mm · 3 ½ in. OCR-Nr. 16-3272-5980 Ø 70 mm · 2 ¾ in.	
OCR-Nr. 16-3272-2796 Ø 290 mm · 11 ¼ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano (Ø inner well · Ø intérieur · Ø innen · Ø interior Ø all'interno · 180 mm · 7 in.)		OCR-Nr. 16-3272-3902 Ø 150 mm · 6 in. Cover individual bowl/flat plate · Couvercle coupelle/assiette plate · Deckel Schälchen/ Teller · Tapa cazoleta/plato llano · Coperchio coppetta dessert/piatto piano OCR-Nr. 16-3272-3815 Ø 130 mm · 5 in. OCR-Nr. 16-3272-3912 Ø 110 mm · 4 ⅓ in.. OCR-Nr. 16-3272-3922 Ø 90 mm · 3 ½ in. OCR-Nr. 16-3272-5981 Ø 70 mm · 2 ¾ in. OCR-Nr. 16-3272-5983 Ø 60 mm · 2 ½ in.	
OCR-Nr. 16-3272-2600 Ø 290 mm · 11 ¼ in. Flat plate · Assiette plate · Teller flach Plato llano · Piatto piano OCR-Nr. 16-3272-2630 Ø 280 mm · 11 in. OCR-Nr. 16-3272-2640 Ø 240 mm · 9 ½ in. OCR-Nr. 16-3272-2650 Ø 220 mm · 9 in. OCR-Nr. 16-3272-2660 Ø 160 mm · 6 ¼ in.		OCR-Nr. 16-3272-3596 160 x 110 mm · 6 ⅓ x 4 ⅓ in. Amuse-gueule bowl · Coupelle amuse-gueule Amuse-gueule-Schälchen · Cazoleta amuse-gueule Coppetta amuse-gueule	
OCR-Nr. 16-3272-2790 Ø 290 mm · 11 ¼ in. Deep plate · Assiette creuse · Teller tief Plato hondo · Piatto fondo OCR-Nr. 16-3272-2700 Ø 240 mm · 9 ½ in.		OCR-Nr. 16-3272-3407 0,35 l · 12 ½ ozs. Gravy boat · Saucière · Sauciere · Salsera Salsiera OCR-Nr. 16-3272-3435 0,10 l · 3 ⅓ ozs. Gravy boat · Saucière · Sauciere · Salsera Salsiera	
OCR-Nr. 16-3272-2940 410 x 290 mm · 16 ¼ x 11 ¼ in. Oval plate · Assiette ovale · Teller oval Fuente ovalada · Piatto ovale OCR-Nr. 16-3272-2960 340 x 230 mm · 13 ¼ x 9 in.		OCR-Nr. 16-3272-1951 Ø 153 x 113 mm · 6 x 4 ½ in. Egg cup with integral saucer · Coquetier avec soucoupe intégrée · Eierbecher mit Ablage Huevera con platillo una pieza · Portauovo con piattino una pezza	
OCR-Nr. 16-3272-3570 200 x 140 mm · 8 x 5 ½ in. Oval pickle dish · Ravier ovale Beilagenschale oval · Rabanera ovalada Raviera ovale		OCR-Nr. 16-3272-3470 77,5 mm · 3 in. Saltshaker · Salière · Salz · Salero · Spargisale OCR-Nr. 16-3272-3480 77,5 mm · 3 in. Peppershaker · Poivrier · Pfeffer · Pimentero Spargipepe	
OCR-Nr. 16-3272-2680 Ø 300 mm · 12 in. Buffet plate · Assiette d'accueil · Platzteller Plato presentación · Piatto segnaposto		OCR-Nr. 10-4545-7865 424 x 236 x 203 mm, 16 ⅔ x 9 ⅓ x 8 in. Tray stand · Etagere · Etagere · Centro aperitivos/frutero · Alzata portafrutta	
OCR-Nr. 16-3272-2810 Ø 330 mm · 13 in. Round platter · Plat rond · Platte rund Fuente redonda · Piatto rotondo		Subject to change · <i>Modifications possibles</i> · Änderungen vorbehalten · <i>Salvo error</i> Con riserva di modifica	
OCR-Nr. 16-3272-3821 Ø 200 mm · 8 in. Salad dish · Assiette calotte · Salatschale Plato hondo · Insalatiera			
OCR-Nr. 16-3272-3170 Ø 220 mm · 9 in. Salad bowl · Saladier · Salatschale · Ensaladera Insalatiera OCR-Nr. 16-3272-3180 Ø 210 mm · 8 ¾ in.			

OCR-Nr. 10-4412-8534 0,20 l · 6 ⅔ ozs. Tea set, 3 pcs · Set à thé, 3 pcs. · Tee-Set, 3-tlg. Juego té, 3 pzs. · Set tè, 3 pz.	
OCR-Nr. 10-4412-4890 0,15 l · 5 ¼ ozs. Tea filter /Unhandled mug · Support filtre à thé/ Chope sans anse · Teefilter-Ablage/Becher ohne Henkel · Apoyo filtro de té/Jara sin asa Supporto filtro del tè/Bicchieri senza manico	
OCR-Nr. 10-4412-1945 Ø 110 mm · 4 ⅓ in. Individual bowl · Coupelle · Schälchen Cazoleta · Coppetta	
OCR-Nr. 10-4412-1946 Ø 110 mm · 4 ⅓ in. Individual bowl · Coupelle · Schälchen Cazoleta · Coppetta	
OCR-Nr. 10-4412-5501 Spoon · Cuiller · Löffel · Cuchara · Cucchiaio	
OCR-Nr. 10-4412-5763 Chopsticks & spoon rest Baguettes chinoises & repose cuillère Essstäbchen & Löffelablage Palillos & reposa cucharas Bastoncini & posacucchiaio	
OCR-Nr. 10-4378-1570 0,25 l · 8 ½ ozs. Dessert bowl · Coupelle dessert · Dessertschale Cazoleta postre · Coppetta dessert	
OCR-Nr. 10-4378-1900 0,6 l · 20 ¼ ozs. Bowl · Bol · Bol · Tazón · Scodella	
OCR-Nr. 10-4378-3380 Ø 280 mm · 11 in. Flat plate · Coupelle plate · Schale flach Cazoleta llana · Coppetta piana OCR-Nr. 10-4378-3381 Ø 225 mm · 9 in. OCR-Nr. 10-4378-3382 Ø 175 mm · 6 ¾ in.	
OCR-Nr. 10-4378-3932 80 mm · 3 ⅓ ozs. Dip bowl · Coupelle Dip · Dipschälchen Cazoleta Dip · Coppetta Dip	

Subject to change · *Modifications possibles* · Änderungen vorbehalten · *Salvo error*
Con riserva di modifica

salamanderfest · *Porcelana de hostelería, garantizada al lavavajillas, horno microondas, salamandra* · Porcellana per alberghi, inalterabile in lavastoviglie, adatta per microonde e salamandre

